

КОЛХОЗНИК

ВКП(б) Сыктывдинса райкомлөн да уджалысь кыз депутатъяс районной Советлөн орган

№ 109 (651) 1940 во Декабрь 18 лун. Донъс 8 ур.

Өнісянь жö лöсьöдчыны тувсов кöдза кежлö

ВКП(б) XVIII съезд сувтöдис мян страналөн виздму овмöсса работникъяс водзö почотнöй да кывкутана мог—добитчыны коймöд пятiletка пом кежлö 8 миллиард пуд нянь быд во чукöртöм.

Медым локтан, 1941 воын добитчыны нöшта вылын джык урожайность, мян районса торъя колхозъясын өнісянь нин большевистскöя босытчисны тувсов кöдза кежлö лöсьöдчöмö.

Ыбса „17 партсъезд“ колхозысь колхозникъяс, сталинскöй урожай вöсна тышö петöмөн, Коми АССР са став колхозъяс да колхозникъяс динö шыдöчöмын асводзаныс босытчисны обязательство—заготовитны да муяс вылö петкöдны кык сюрс тонна торф. И найö ассыныс кöйысьöмнысь чөстьöн өртöны олöмö.

Колхоз талун кежлö арся куйöд петкöдэн план выполнитис ставнас либö петкöдис 2.350 тонна куйöд, заготовитис 2 сюрс тонна торф, тырмымөн заптис потш майöг, 100 прöцент вылö засыпайтис быд культуральсь кондиционнöй кöйдыс. Öнi быд колхозвöй дворын чукöртсьö пöим, заводитöма ремонтитруйтны сельскохозяйствөной инвентарь да котыртьсöны полевöдчөскöй звенояс, кытчö индалöма нин звеньевöйясöс.

„17 партсъезд“ колхоз са колхозникъяслысь примерö подхватитисны и районса мукöд колхозъяс. Например, сийö жö Ыбса Каганович нима, Паджгаса „Май“ колхозъясын муяс вылö тырмымөн петкöдисны куйöд, торйдисны кöйдыс фонд, серъёзнöя босытчисны заготовитны торф.

Локтан тувсов кöдза кежлö лöсьöдчöмын öткымын результатъяс шедöдöма нин и Пальса „Ударница“, Зеленецса „14 Октябрь“ да мукöд колхозъясын.

Но колö шуны, мый „17 партсъезд“ колхозса колхозникъяслысь примерсö абу на нöшта подхватитöма быд колхоздн да уна колхозъясын тувсов кöдза кежлö лöсьöдчöм мунö явö неудовлетворительнöя.

Райзон сетöм давнöйяс серти, район пасьта кол-

хозьясын колана 99 032 тонна пылди муяс вылö куйöд петкöдöма сöмын на 31 сюрс тонна. Абу ошйысяна положениеыс и зерновöй культураясылысь кöйдыс засыпайтöм да сийöс весалöм кузя. Колана 10.082 центнер пылди выделитöма 9.500 центнер, а весалöма сöмын на 16 прöцент мында. Дяк тырмытöма мунö и кöйдысьялысь чужанлунсö прöверитöм. 71 колхоз пнысь прöверитöма сöмын на 4) колхозын.

Прöверкөн установитöма, мый колхозъясса öткымын руководителъяс кöйдыс хранитöм динö отнотичöны веськöдя. Например, „Урожай“ колхозын (Лöзым сиктöсөвет), кöни председателъыс Максимов, вартöм бöрын кöйдысöс пунктисны колхознöй складö да сылысь состояниесö некор эз прöверитлыны, мый вöсна кöйдыслөн ыджыд прöцент воитис ассыс качествосö.

Öндз на уна колхозъясын оз донъявны клевер кöдза да оз тöждысьны сылысь кöйдыс фонд лöсьöдöм вöсна.

Тувсов кöдза кежлö лöсьöдчöмын торйөн лөк положениеыс Ыбса „Боец“, „Заря“, „Свобода“, Зеленецса „Красная звезда“ да мукöд колхозъясын. Например, „Красная звезда“ колхозын 2 200 додь пылди петкöдöма сöмын 300 додь куйöд, ви öти потш-майöг абу на заптöма

Тайö фактъясыс висьталöны сы йылысь, мый местнöй первичнöй партийнöй организациясса, сельсöветъясса да райзоса руководителъяс тувсов кöдза кежлö лöсьöдчöм да вылын урожай вöсна большевистскöй тыш öндз на эз котыртны.

Парторганизацияяс, местнöй советъяс, райзоса да колхозъясса руководителъяслөн мог—котыртны колхозъясын звенояс, лöсьöдны тырмымөн кондиционнöй кöйдысьяс, заготовитны минеральнöй удобренвиеяс, тырмымөн петкöдны куйöд, заготовитны потш-майöг, öнисянь жö босытчыны сельскохозяйствөной инвентарь ремонтитруйтöм да став тайö уджъясын „17 партсъезд“ колхозса колхозникъяслысь пример подхватитöмөн тувсов кöдза встретитны большевистскöя.

Пальса леспромхоз тыртис кварталнöй план

Пальса леспромхоз декабрь 15 лун кежлö вöр лөдзöм кузя 1940 вося. нельöд кварталса план тыртис: пöрдчöм кузя 100,4 прöцент вылö да кыскасьöм кузя 102,8 прöцент вылö.

Обяжитчам кварталнöй план вевтыртны: пöрдчöм кузя 20 да кыскасьöм кузя 45 прöцент вылö.

Пальса леспромхозса директор—ШЕВЕЛЕВ. ВКП(б) ЦК-лөн парторг—ЗАБОЕВ.

Партийнöй организацияслөн да местнöй Советъяслөн обязанность быдлун контролируйтны, кызди колхозъяс лöсьöдчöны локтан вося тувсов кöдза кежлö. Налөн мог—котыртны став колхозникъяссö да колхозницаяссö сы вылö, медым быд колхоз имөннö öнi лöсьöдис подув 1941 воын вылын сталинскöй урожай босытöм вылö.

Виль производственнöй победаясөн встретитам Союза Советö депутатöс бöръян лун

Бöрйысян лунлы—достойнöй встреча

Тракторист! Кутшöм горлöя кылö тайö кывйыс. Лоны трактористөн—сидзкö лоны машиноводителён Ме тайö удж вылын 1935 восянь. Ассым ремеслö ёна радейта. И та вöсна эз на кольлы ни öти сезон, кор эськö эг выполнитлы тракторнöй уджъяс кузя государственнöй задание. 1936 воын сезоннöй норма выполнитис 185 прöцент вылö. Честнöя, добросовестнöя уджалöмс менсым алдзöмөн, МТС-са дирекция индис менö тракторнöй отрядса бригадирөн да тайö жö сезонын бригадирнöй план лон выполнитöма 126 прöцент вылö 1938 вося сезонын—102 прöцент вылö, а тавося сезонын—133 прöцент вылö.

Менам бригадаса трактористъяс замечательнöя уджалисны таво. Например, Мария Петровна Габова асла сменаын гöрис 419 гектар, Николай Модестович Габов—380 гектар.

Гöрян сезон помасьöм бöрйөн октябрь 24 лунö эржыя заводитны тракторъяс ремонтитруйтöм. Ас выланым босытис обязательство декабрь 15 лун кежлö ремонтитруйтны 11 трактор да ордысьныс чукöстим И. С. Мелехинлысь бригада. Босытис обязательство чөстьөн лон прöртöма олöмö. 11 трактор

ремонтируйтöм лон эштöдöма срокысь водзджык—декабрь 8 лун кежлö. Öнi отсасям Елькин ёрглөн бригадалы.

Менам бригадаса шленъяс нинöмөн лыддысьтöг уджалисны зиля—öти пемыдсянь мöд пемыдöдз. Найö ас костаныс сидзжö ордысьны вылын качестводн да уджык трактор ремонтитруйтöм вöсна. Торйöч бур уджалисны трактористъяс—Г. И. Попов, П. А. Надуткина, А. С. Шешукова да В. П. Куликов ёртъяс.

Тракторъяс ремонтитруйтган кадö босытис кык премия 150 шайтөн да кутым переходящöй Краснöй Знамя. Срокысь волз да успешнöя тракторъяс ремонтитруйтöм эштöдöм—бöрйысьöмъяслөн лунлы лөб медся бур пöдаркиөн.

Öнi, кызди и став комипарод, ме ыджыд радлундн дасылсы бöрйысьöмъяслөн лун кежлö да декабрь 29 лунö урна дорö вöмөн, гөлдсуйга шуд вöсна, гажа олöм вöсна, страналөн водзö дзоридзалöм вöсна, коммунистъяс да беспартийнöйяс сталинскöй блоклөн кандидат вöсна,—Коми областнöй парторганизацияса секретарь, орденоносец Алексей Георгиевич Тараненко ёрт вöсна.

Модест Васильевич Габов. Паджга МТС.

Миян пöдарки

Агитационно-массовöй удж пунктöмөн, бöрйысьöм-водзвызса социалистическöй ордысьöмбö включитчöмөн миян районса прөприятыеяс лунысь лун шедлöны виль производственнöй победаяс.

Паджгаса МТС-лөн коллектив, кодi ас вылас босытис обязательство

тракторъяс ремонтитруйтöм помавны бöрйысьöмъяслөн лун—декабрь 29 лун кежлö, 38 трактор пытшысь декабрь 13 лун кежлö ремонтитруйтис 34 трактор Тайö лунъясö тракторъяс ремонтитруйтöм лөб помалöма ставсö.

УРОДОВ.

Паджга МТС-са помполит.

Производственнöй подьём

Миян Пальса вöрпромхозса став вöрпунктъясын—вöвлытöм производственнöй подьём. Бöръя вит лунся график пöрдчöм кузя быд вöрпунктөн перевыполнитсма, Маджаса вöрпунктысь кызди. Вöрпунктъяс, вöрпунктъяс витлунъя график перевыполнитисны и кыскасьöм кузя.

Вöрпромхоз пасьта декабрь 15 лун кежлö нельöд кварталса вöрлөдзам план тыртöма пöрдчöм кузя 100,4 да кыскасьöм кузя 102,8 прöцент вылö, а бöръя витлунъя график выполнитис пöрдчöмын 135,7 да кыскасьöмын 163 прöцент вылö.

Бöръя пятидневканы вöвлытöм вылын производительность сетис Шылаворса вöрпункт. Сийö бöръя витлунъя график выполнитис пöрдчöмын 148,2 прöцент да кыскасьöмын 172 прöцент вылö.

Плосков Степан Васильевичлөн 5 мотта бригада, кодi тыртис нин быд морт вылö 80—97 нормадн, луннас пöрдöд да вöчö 110—115 кубометр вöр либз 12 да уджык кубометрөн морт вылö Исключительнö вылын производительность сетö и Егор Николаевич Белых ёрглөн бригада, кодi удж-лö знатнöй вöрлөдзысь Готчиев метод серти. Сийö быдлун сетö 33—35 кубометр вöр.

Вöрпромхозса став рабочöйяс Союза Советö депутатöс бöръян лунлы подарок пылди кöйысьöны нельöд кварталса план перевыполнитны пöрдчöм кузя 20 прöцент да кыскасьöм кузя 45 прöцент вылö.

ШЕВЕЛЕВ.

Пальса леспромхозса директор.

СОВЕТСКОЙ СОЮЗЫН

РОСТСЕЛЬМАШ ЗАВОДЛЫ 10 ВО

РОСТОВ-НА ДОНУ. 1941 вося январь 1 лунö тыртис 10 во Сталин нима Ростсельмаш сельскохозяйствөной машиностроительнöй завод лөдзöмлы.

Тайö калнас сельскохозяйствөной машинаяс лөдзöма 1 миллиард 460 миллион шайт дон. Комбайныяс вöчöма 52 сюрсыс уджык, тракторнöй сеялкаяс 98 сюрс гöгöр, тракторнöй плугъяс да пивьяс—262 сюрс гöгöр.

Заводса коллектив 10 во дн сетис 63 рационализаторскöй предложение, кодi сетис экономия 23 миллион 500 сюрс шайт дон.

„КНИГАЯС ЙЫЛЫСЬ КНИГА“

СССР-са Наукаяс Академиялөн президиум обсудитис Академияын критико-библиографическöй удж котыртöм йылысь вопрос.

Решитöма заводитны 1941 восянь издайтны капиталнöй библиографическöй труд наукаясса да знаниеясса став отрасляс кузя „Книгаяс йылысь книга“ ним улын.

Тавысь кызди Наукаяс Академия заводитö рекомендательнöй библиографическöй обзоръяс знаниеяслөн зев важнöй отрасляс кузя.

(ТАСС).

САЛЕХАРД—ХАНТЫ—МАНСКИЙСКОСТ ЛЫЖНОЙ ПЕРЕХОД

ОМСК, 16. (ТАСС). Омскса лыжникъяс тöвса спортивнöй сезон восьтисны эсгафетнöй соревнованиөн. Соревнованиены примитисны участие 57 команда. Öнi районнöй центръясын, колхозъяс да совхозъясын котыртсöны общедоступнöй лыжнöй базаяс. Воан лыжнöй ордысьöмъясын примигасны участие 100 сюрс гöгöр морт. Национальнöй округъяслы 10 во тыртис чөсть кузя областьса физкультурникъяс вöчöны öнi лыжнöй переход Салехард—Хавты—Мансийск костлi.

Выль успехъяс вѳсна

Бѳрйысьѳмводзвывса социалистическѳй ордысьѳмѳм включитѳмѳи, Коми АССР-са Наркомлесѳн Сыктывдин леспромхозса вѳручастокъясн вѳрлѳдзысьяслѳн удж производиельность тѳдчымѳн кыптис. Та йылысь убедительнѳя висьталѳны татшѳм лыдпасъяс. Бѳръя пятидневкын, например, „Лемью“ участок кварталвѳй план дѳнѳ сетис пѳрѳдчѳм кузя 11,9 прѳцент да кыскасьѳм кузя 7,5 прѳцент. „Сывшор“ вѳручастокын бѳръя витлунъя ѳд вѳлѳ пѳрѳдчѳмы — 7 да кыскасьѳмын — 6,8 прѳцент.

Вѳручастокъясн быдмисны нин знатнѳй пѳрѳдчѳсыяс да кыскасьѳсыяс, кодъяс быдлун содтѳлѳн тыртѳны ассьынис нормаяс. Сийѳ жѳ „Лемью“ участка рубшикъяс Егор Васильевич, Иван Васильевич, Дмитрий Иванович Кузькинъяс да мукѳд быдлун сетѳны 9—10 кубометрѳн морт вылѳ нормын индѳм 6 кубометр пѳдди. Возчица Потапова Антонина быдлун кыскѳ 9—10 кубометрѳн.

„Сывшор“ участкаса рубшик-стахановец Комлин Иван Евсеевич вѳрѳ пѳитѳн бѳсьтис ѳбязательство арся-тѳвса сезоннѳ пѳрѳдчѳны 1000 кубометр вѳр. Стахановецлѳн кыв оз торъяв делѳсы. Комлин ѳртѳнѳ быдлун кералѳ 8—9 кубометр вѳр. Лунся нормаяс выполняйтѳ 150—200 прѳцент вылѳ. 15—170 прѳцент вылѳ лунъя нормаяс выполняйтѳ и Невев Василий Мионович. Тайѳ участкаса первич ѳи комсомольскѳй организацинъяс секретаръ Гусихин ѳрт пѳткѳдлѳ производство вылын авангарднѳй роль. Сылѳн вывозка вылын лунъя выработкыс кайѳ 7—8 кубометрѳдз.

Стахановецъяс эмѳс и „Лопью“ участкан (Проньдор сельѳвет) Например, сизим-кѳкъямис кубометрѳн лун кералѳны Прокушев Леонид Андреевич,

Рогов Андриан Степанович да мукѳд.

Но колѳ шуны, мый миян вѳручастокъясн эмѳс на йѳз, кодъяс нарушайтѳны трудовѳй дисциплина. Сидз, „Сывшор“ участкасыс постояннѳй кадрса рабочѳйясѳс Мартынов Дмитрий Филипповичѳс да Сивергин Василий Мионовичѳс кыскама судебнѳй кывкѳтѳмѳ ССР-са Верховнѳй Сѳвет Пре идиумлысь июнь 26 лунся Указ нарушайтѳмысь. Пр гульяслѳн торъя уна случай вѳвлѳ „Лопью“ участкаса сезонникъяс пѳвсын. Таын мыжадн тшѳтш колѳ лыдлыны участкаса на чальник Напалков ѳртѳс, кодѳ сезонникъяс пѳвсын ѳз котырт массово-разъяснительнѳй удж, а сидз жѳ пѳшти няѳм ѳз вѳч вѳрлѳдзысьяслысь удж правильнѳя котыртѳм кузя.

Эмѳс фактъяс улын качество лесоматериалъяс заготовитѳмѳн. Оз на, например, 100 прѳцент вылѳ соблютайтны технической условияс „Лемью“ да „Сывшор“ вѳручастокъясн.

Миян леспромхоз ѳяѳдз на оз имеет аслас участкасын тырмымѳн удж вын. Нѳшта содтѳд колѳ петкѳдны вѳрѳ 150 морт да 130 вѳв. Тайѳ обстоятельствоис ѳна пѳдмѳлѳ нѳльѳд кварталса план аскаѳ тыртѳмлы. Йѳз да вѳв вын торйѳлѳм кузя исключительнѳ лѳк положенияс Проньдор сельѳветса колхозъясн. Сѳтысь райѳвет исполком наряд серти колѳ нѳшта петкѳдны вѳрѳ 50 морт да 40 вѳв.

Татшѳм положенияскѳд колѳ решительнѳя помавны. Первичнѳй парторганизацинъяслѳн да местнѳй Сѳветъяслѳн мѳг—отсавны леспромхозлы тайѳ важнейшѳй делѳас.

А. БЕЛЯЕВ.

Коми АССР-са Наркомлеслѳн Сыктывдинса леспромхозысь директор.



Куйбышев карын марксизм да ленинизм пропаганда керча барлын мѳд во нин уджалѳ выхѳднѳй лунъясса коммунистическѳй университет, кѳнѳ знимитѳны 20 морт.

СНУМОК ГЫЛЫН шуйга вырсянь вескыд вылѳ велѳлѳчѳмын отличникъяс: И. Т. Леонтьев, И. П. Светлов, В. И. Маркин да Р. К. Андреев ѳртъяс.

Стахановецъяслѳн кыв оз торъяв делѳысь

Нѳшта тавося октябрь 5 лунѳ Шыладѳн вѳрпунктса 69 стахановец: рубшикъяс, возчикъяс, свальщикъяс, навалъщикъяс, асланыс производственнѳй сочещание нимсянь шыѳдчѳлысны вѳрпунктса став вѳрлѳдзысьяс дѳнѳ 1940 вося декабрь 25 луня жежлѳ нѳльѳд кварталса вѳрлѳдзан пляч кыля пѳрѳдчѳм, сѳтзи и кыскасьѳм кузя 100 прѳцент вылѳ выполнятны чукѳтѳмѳн.

Матысьѳм ѳбращениен индѳм дата. Абу нин водз вѳччы предварительнѳй итогыяс ѳбязательство выполнитѳм кузя. Колѳ шуны, мый стахановецъяс, а найѳ пример бѳрныс вѳтѳчѳмѳн и став вѳрлѳдзысьяс, большевистскѳй тышка исны ассьынис кыя делѳ вылын олѳмѳ пѳртѳм вѳсна.

Декабрь 15 луня жежлѳ Шыладѳрса вѳрпункт нѳльѳд кварталса план тыртис: пѳрѳдчѳм кузя 93,4 прѳцент вылѳ да кыскасьѳм кузя—122,8 прѳцент вылѳ. Тайѳ замечательнѳй результатѳ лѳн шѳдѳлѳма Пальса вѳрпунктѳд орд йысьѳмчн, кѳнѳ вѳльѳд кызталса вѳрлѳдзан план тайѳ жѳ луня жежлѳ вылѳтѳтѳма: пѳрѳдчѳм кузя 111,9 да кыскасьѳм кузя—85,4 прѳцент вылѳ.

Вѳрлѳдзан план успешнѳя выѳтняйтѳмын ыджыд роль ворис да ворсѳ бригаднѳй методѳя удж котыртѳм. Миян Шыладѳрса вѳрпунктын, например, пѳрѳдчѳмын котыртѳма 33 бригада. Тайѳ бригадаяс уджалѳны 112 морт. 79 возчикъяс котыртѳма квайт бригада.

Знатнѳй вѳрлѳдзысь-стахановецъяс лунъя нормаяс выполнятѳны 150—180 прѳцент вылѳ. Шуктомов Егор Иванович, например, рубка вылыч выполнитѳс нѳч 67 норма, Овсов Зихар Фелѳрович—71 норма да с. в. Возка вылын уджалѳ комсомольско-молодежнѳй бригада. Сийѳ бригадасы комсомолец Шуктомов Михаил Васильевич ве ыкѳдлѳм улыч арся-тѳвса вѳрлѳдзан сезон заводчѳмсынь 14 вѳлѳя кыскас нин 3 сюрс кубометр вѳн.

Вѳрлѳдзысьяслѳн коллектив Союза Сѳветѳ депутатѳс бѳръян лун лѳсьѳдчѳ встретитны нѳшта ыджылжык производственнѳй победаѳн—1940 вося вѳрлѳдзан план содтѳдѳн выполнитѳмѳн.

И. Доронин,

Шыладѳн вѳрпунктса парторганизацинъяс секретаръ.

Авангарднѳй роль

Замечательнѳя уджалѳны Паджга МТС-ысь коммунист-трактористъяс. Найѳ асланыс примернѳй уджалѳ ас боряныс тшѳтш кыскамыс стахановскѳй уджѳ мукѳд трактористъясѳс. Тайѳ результатын МТС тракторнѳй уджъяс к за уна вѳчѳж нин республиканыс занимайтѳ первой места. Та вося сезоннѳй гѳран план МТС тыртис 147 прѳцент вылѳ. Успешнѳя мунѳ тракторъяс ремонтируйтѳм.

Со ѳтымын петкѳдласъяс коммунистъяслѳн удж йылысь. Стахановскѳй движениелѳн инициатор комбайнерка Настя Шешукова комбайнѳн сезоннѳн идралис 99,6 гектар вылысь урожай. ѳнѳ сийѳ бѳра уджалѳ ремонтнѳй уджъяс вылын; Анна Безно иковалѳн бригада 900 гектар норма дырйи гѳрис 1441 гектар му, либѳ план дѳнѳ 160,6 прѳцент; Нестор Чеусовлѳн бригада гѳри: 2074 гектар (план дѳнѳ 172 прѳцент) да А. Прокушевѳн бригада сезоннѳй нормасѳ тыртис 171 прѳцент вылѳ.

ѳнѳ тайѳ жѳ бригадаясы стахановскѳя уджалѳмѳн помалѳны тракторъяс ремонтируйтѳм. Коммунист Елькинѳн бригада тайѳ удж вылын ас кыас кутѳ переходящѳй краснѳй знамя. И УРОДОВ.

Паджга МТС-са парторганизацинъяс секретаръ.

Сѳтны содтѳд удж вын

Лопью сельѳветлѳн Сессия видлалис сельѳветса колхозъясн вѳрлѳдзан договоръяс выполняйтѳм йылысь вопрос. Тыдовчис, мый Лопьюса колхозъяс оз на справляйтчыны на водѳлѳ сувтѳдѳм могъяснѳн вѳрлѳдзан заданияс выполняйтѳм кузя.

Мѳдым добитчыны нѳльѳд кварталса вѳрлѳдзан план аскадын тыртѳм, Сессия примитѳс решение вѳрѳ содтѳд удж вын петкѳдѳм йылысь. Тайѳ решение сертияс Лопью сельѳветса колхозъяс вѳрлѳдѳмѳ сетисны содтѳд 20 морт да вѳзъяслысь лыд вайѳдѳсны 50-ѳдз.

Коми АССР-лѳн овмѳс да культура водзѳ кыптѳм вѳсна!*)

Коми республикаѳ меѳн волѳм да ѳтымын районъясса населениекѳд тѳдмасьѳм, места вылын хозяйственнѳй да культурнѳй строительствѳн тѳдмасьѳм лѳдзѳны меным вѳчны вывод, мый Коми АССР—сийѳ миян великѳй рѳдиналѳн меѳся замечательнѳй местаясыс ѳти, край судзыны позьѳтѳм просторъяслѳн да артавны позьѳтѳм природнѳй озырлунъясн. Танѳ олѳ даровитѳй, талантливѳй народ, кодлѳн создательнѳй уджѳ ваправитѳма партинѳн да правительствѳнѳн сувтѳдѳм могъяс олѳмѳ пѳртѳм вылѳ.

Коми АССР занимайтѳ территория пѳшти 400 сюрс квадратнѳй километр, кыт-

чѳ эськѳ тѳрисны некымын европейскѳй государство ѳтлаѳ бѳсьѳмѳн. Тайѳ территориялѳн му пыткас эм артавны позьѳтѳм озырлунъяс, кодъясѳс изучайтѳмѳ да осваивайтѳмѳ заводитчѳс сѳмын сѳветскѳй власть, кодѳ миян странаын бѳрѳдѳс национальнѳй гнѳг, вѳчис наука, культура, техника, искусство став народлѳн достояниеѳн.

Сийѳ, мый ѳз вѳв вын сертияс царскѳй правительствѳлы нѳмъяс чѳжѳн, сѳветскѳй власть вѳчис меѳся дженъыд кадѳн.

Ленинско-сталинскѳй национальнѳй политиканеуклоннѳя олѳмѳ пѳртѳм, Сталин ѳртлѳн внимание да тѳждлун кыпѳдѳсны войѳр бѳрѳкольѳм национальностъясѳс материалнѳй да

культурнѳй отношениен передовѳй сѳветскѳй на родъяс уровеньѳз. ѳнѳ миян унанациональнѳй Сѳветскѳй Союзын оз нин позь сѳрнитны бѳрѳкольѳм национальностъяс йылысь, налѳн отсталѳй культура йылысь. Тайѳс петкѳдлѳны Коми АССР-лѳн гырысь успехъяс.

Коми народ имеетѳ ассыс производственно-технической интеллигенция, ассыс писательясѳс, ученѳйясѳс, изобретательясѳс, промышленностьса да видзыму оѳмѳса передовикъясѳс да государственнѳй деятельясѳс. Республикасыс 3.000 морт передовѳй да знатнѳй йѳзѳс бѳрѳма уджалысь йѳз депутатъяслѳн Сѳветъясѳс.

Став странаѳд ѳттшѳтш Коми республикан семимильнѳй шагъясн мунѳ водзѳ. Войѳр мунны позьтѳм тайгас ордѳсны авто-

мобильнѳй туйяс, кодъяс кузя ветлѳны автомобильяс. Кыптѳ воднѳй транспорт, соѳбны воздушнѳй туйяс, Коми АССР территория вылын стрѳитъѳд коймѳд сталинскѳй пятилеткалѳн величайшѳй железнодорожнѳй сооружение — Северо-Печорскѳй кѳрттуй магистраль. Мунны позьѳтѳм тайгас да тундра пыр, вечнѳй мерзлота район пыр сийѳ вѳсьѳтѳ до ступ войывалѳн зѳв ыджыд озырлунъяс дѳнѳ, вѳсьѳтѳ зѳв озыр нефтеноснѳй да угленоснѳй районъяс освѳитѳмлысь перспективаяс.

Уна сѳ тракторъяс уджалѳны колхознѳй муяс вылын, лѳтѳны целина. Сложнѳй сельскохозяйственнѳй машинаяс идралѳны обильнѳй урожай колхознѳй муяс вылысь. Республикѳлѳн кѳдза площадь 1940 во жежлѳ содѳс куйм пѳв 1913 во серти.

Кыптѳны предприятиеяс, кодъясѳс оснаститѳма выль техникаѳн, содѳ и шѳм, нефть, редкѳй ископаемѳйяс перйѳм. вѳр заготовляйтѳм. Матыса вѳсьѳ танѳлѳ лѳсьѳдѳма мощнѳй угольнѳй да нефтянѳй база.

...Кѳли нѳшта ѳти во. Капит лизмы тайѳ вѳлѳ ожесточеннѳй мѳд империалистическѳй войналѳн вѳн, сийѳ войнаыс век паськалѳ да пѳрѳ мировѳй. Тайѳ во вѳлѳ капиталистическѳй странаяс са трудовѳй народлѳн миллионъяслы шудтѳмлун да страда нияс водн.

Миян странаын тайѳ вѳыс вѳлѳ мирнѳй трудлѳн вѳн, социализмлѳн выль победаяс, выль успехъяс водн. Сталинскѳй внешней политика дорйѳ народлысь кровнѳй интересъяс и ташыслон непреодолимѳй вывыс.

*) Сѳтѳма лженѳдѳлѳмѳн.

Паджгаса агитколлективлөн удж

Кольом бөрйысьмьяс дырйи Паджгаса агитколлектив избирательяс пвсын нудіс ыджыд удж. Агитаторьяс, беседчикьяс да тецьяс уджалысь йбз пвсын нудалісны беседаяс, читкаяс, собраниеяс, лекцияяс. Найб население лы делвья, интереснбя, хозяйственно политическбй могьяс олбмб портмкбд йвтмбн, пидыснъ разьяснйатісны Сталинскбй Конституция, избирательнбй законьяс, международнбй да внутренней положение.

И кыдзи результат, ставыс тайб решитіс воддза бөрйысьмьяслысь ыджыд организивность, успех, коммунистьяс да беспартийнбйяс сталинскбй блоклысь тыр победа, Ленин—Сталин партия гбгбр сплоченность.

Паджгаса агитаторьяс избирательяс пвсын ыджыд удж нудбны и бн—СССР-са Верховнбй Советлбн Союза Советбй депутатбс бөрбм кузя бнйа избирательнбй кампаніен. Коммунистьяс, комсомолецьяс да сиктса интеллигенция пвсысь когыртбма 57 морта агитколлектив. Агитаторьяс уджалысь йбз пвсын декабрь 14 лункежлб нудісны нин 98 беседа Сталинскбй Конституция да избирательнбй закон разьяснйтмбн. Тавыс кыдзи найб нудісны уна собраниеяс да вбчисны ыджыд удж бөрйысьмьяслысь списокьяс уточняйтм кузя. Например, агитатор Кузьбожев сылы прикрепітм участкись 59 избиратель пытшкыс адзис 8 мортб, кодыасб списокб абу вблі пыртбма, Каракчиева адзис 15 мортбс. Ташбм примерьяссыс вбліны и мукбд участокьясын.

Замечательнбя уджалбны торья агитаторьяс, кодыас избирательяс пвсын нудбны систематическбй разьяснительнбй удж, Например, комсомолка Е. Каракчиева, А. Тургина, А. Смирнов, Е. Титова, М. Вавилина, Е. Таскаев,

Кузьвасев да мукбд, налы прикрепітм участкич избирательнбй закон разьяснйтм кузя нудісны нин куйм занчтнебн да тавыс кыдзи вбчалісны собраниеяс. Избирательяс ингересуйтбны уна да разнообразнй вопросясбн.

Изва читальня бердын котыртбма агитпункт, кбн сиктса медбур агитаторьяс нубны дежурство да избирательяслбн бнд вопросяс вылб сетатбны коляна вочакывьяс. Агитпунктса пын вылын выставитбма уна пблбс литература: „Социализмбн Конституция“, „СССР-са Верховнбй Советб бөрйысьмьяс йылысь Положение“, „СССР-са Конституция проект йылысь Сталин ёртлбн доклад“, „СССР-нн избирательнбй система“ да уна мукбдтор, эмбсь свежбй газетьяс да журнальяс.

Но колб индыны, мый агитационнбй уджынембсь на и гырысь тырмытмторьяс, кодбс позьб серпасавны сійбн, мый избирательнбй кампаніе заводитчмьянъ кбтъ кадыс коліс зья нин уна, но бткымын агитаторьяс разнбй невужительнбй помкаяс пунктмбн ни бтчыдысь на эз петааны асланыс участокьясб избирательяс лінб (Габов да мукбд). Найб оз тбдчы асланыс участокьяс кымын избиратель, мый колб накбд вбчны. Кбтъ и агитаторьяскбд вблі нин 3 инструктивнбй совещание, но сэнй вопросяс эз

обсуждайтчыны сідзи, кыдзи вблі колб. Тавб бти Мбд кб, агитаторьясбс прикрепіталбма д сяти дюркаясб, кбнй должнбсь мунны групповбй беседаяс, но некымыа агитаторьяс беседаяс нудалбны сбмын индивидуальнбя. Та вбсна уна керкаяс кольбны агитационнбй уджбн шымыртбс. Например, А. И Ильчуков ордб некод на абу волбма, ни групповбй зачатіеяс вылб абу корлбмабсь И медббрын, медся лёкыс сын. мый агитаторьяс унабн на асланыс уджын вундбны медья главчбйсб—асьыныс агитациясб оз йитны сикт водзын сулалаа хозяйственно политическбй могьяс олбмб портмкбд, мый вбсна и Паджга унатор кузя кыссьб ббрын. Например, зья нбжйб мунб куйбд петкбдбм, вврун поставка план тыртбма сбмын на 88 процнт вылб; денежнбй платжьяс; сельскохозяйственнбй налог мынтбма 87 процнт да страхоабй—80 процнт вылб. Зья лёк полжениенс и зяём взносыяс чукбртбмын. Торья колхозьясын („Югбр“, „Марс“ да „Ясбр“) з-ём взносыяс мынтбма сбмын на 7 процнт мында.

Ставыс тайб васталб сы йылысь, мый Паджгаса агитколлективлбн рукобдство агитаторьясбс талунбдз на эз куж мобилизуйтны действеннбй, доходивбй агитация нудбм вылб. М. Ильчуков.



Сталинабад карын рбдилытбй керка.

Капиталистическбй мирлы лой ббрынтчыштны, дезскбдчыштны. Советскбй Союз вештис асьыс границасб рытывыв Балтика да Дунай берегясбдз. Советьяслысь краснбй знамя кыпблбма Прибалтика вестб, Бессарабия да Войвыв Буковина вестб.

Тырис куйм во СССР-са Верховнбй Советб бөрйысьмьяслы. Ме, кыдзи Коми АССР-са Сыктывдцскбй избирательнбй округсян Верховнбй Советб избраник, уста аслам бөрйысьмьяслы, а сіджб Коми АССР-са став уджалысь йбзлы чолбм да медся бур пожеланиеяс да выражайта уверенность, мый локтан воын, кодй совпадайтб юбилейнбй датакбд—Коми АССР-лы 20 во тыртмкбд—найб шедбдасны выль успехьяс.

Нбшта свежбйбсь на ме-

нам казытлбмьяс—аслам бөрйысьмьяскбд вунлытм сентябрьскбй встречаяс, йылысь Зеленецын, Пальын, Часын, Вильгортын, Паджгаын, Кбркеросын, Маджаын. Тайб дженъдик встречаяссыс коли менам сэтшбм впечатление, мый Коми АССР располагайтб сиктсоветьясса ркбвдательяслбн замечательнбй кадрьясбн, колхознбй бригадирьясбн, трактористьясбн, комбайнерьясбн кадрьясбн, советскбй интеллигенциялбн ыджыд отрядбн, кодй петіс народлысь да помбиз предан народлы, партиялы, Сталинлы.

Коми АССР-са уджалысь йбзлбн мог—подтянитны промышленностьлысь да видзму овмбслысь ббрбкблбм участокьяс, бырбдны имейтчысь тырмытмторьяс, бткымын участокьясын небрежностьлысь, беспеч-

ностьлысь да неорганизованностьлысь элементьяс, кодыас ёна нбшта мешайтбны успешнбй уджлы.

Ташбм тырмытмторьясыс эмбсь на. Позьб вайбдны не этша примерьяс, кор бтколь типа колхозьяс имеитбны уджлысь разнбй результатьяс. Болытам, пример вылб Паджгаса да Пальса МТС-яслысь удж. Паджгаса МТС уна во чбж соатбдбн тыртб план став сельскохозяйственнбй уджыяс кузя, сійб мунб водзыч, а Пальса МТС кольчбд, оз выполняйт асьыс обязательствояс государство водзын да колхозьяс водзын, кбтъ эськб сылбн план выполняйтм вылб эмбсь став условіеяс.

Колб подхватитны Сыктывдін района XVII-бд партсъезд нима колхозса

КЫДЗ МЕ НУБДА АГИТАЦИЯ

Уджалысь йбз массаяс пвсын агитационнбй удж нудбм—эм зев кывкутана да почетнбй делб. Ыджыд удж агитаторьяс водзын сулалб бнй, избирательнбй кампаніе дырйи Ма долженбсь бөрйысьмьяслысь ыдыснъ, делбвбй да правдивбй разьяснйатны Сталинскбй Конституция, мирын медся демократическбй избирательнбй закон, тбдмбдны избирательясбс Перхоннбй Советлбн Союза Советбй кандидатлбн биографиябн. Агитационнбй удж делбвбй йигны хозяйственно-политическбй могьяс олбмб портмкбд.

Кыдзи и коляа бөрйысьмьяслысь, бнй ме уджала агитаторбн Избирательнбй кампаніе заводитчмьянъ нудбй нин 3 беседа. Медводдза бе еда нудбй ноябрь 30 лунся рыгб бөрйысьмьяслбн кампаніе заводитчнй да бөрйысьмьяслбн лун йылысь вбпросбн. Мбд занятие нудбй Сталинскбй Конституция йылысь, коймбд занятие—избирательнбй закон йылысь вбпросбн. Тайб занятиеяс вылас бттишблш лыддйалй газетнбй статьяяс избирательясбн ингересуйтчан вопросяс вылб.

Избирательяс дорб мунтблз ме бура дасья материал, код кузя кута нудбны беседа. Виль вббм газетьясысь бо бтата колана да ин ереснбй вильторьяс да сійбн тбдмбда избирательясбс беседа вылын.

Избирательяслбн ичтересья ныс унатор тбдм вылб зев ыджыд. Найб ёна ингересуйтбны англо-гер-

манскбй да англо-итальянскбй войнабн, виль советскбй республикаясбн, сэнй удкбн да оломбн, социалистическбй культура развивайтчбмбн. Бытгбкб сідзи и колб, пыран избиратель ордб да тэснъид медволз коаласын газетьясын гижбм вильторьяс йылысь, а ме сы вылб и рад да сэкжб постарайтча вочавидзыны налы.

Миян Паджгаын бура агитационнбй удж пунктм вылб эмбсь став позянувьяс. Но колб индыны, мый большевистскбй агитация колана ногбн бндз на абу пунктбма. Вблі нин кбтъ агитаторьяслбн куйм советщание, но сэнй вопросяс обсуждайтм мунісны эз сідзи—кыдзи колб. Зья бур эськб вблі—совещаниеяс кб чукбртлісны частбджык да сэнй агитаторьяс вежлагісны аславыс удж опытысбн.

Ме пункта став вын сы вылб, медым избирательяс сознание Сталинскбй Конституциялысь, бөрйысьмьяс йылысь Положенилысь значение бура вайблбмбн, Верховнбй Советлбн Союза Советбй депутатб выдвинитм кандидатлбн уджбн да олбмбн пыдыснъ тбдмбдмбн, декабрь 29 лунб менам участоаса избирательяс, кыдзи бти, асьыныс гблбсьяснысб сетасын коммунистьяс да беспартийнбйяс сталинскбй блоклбн кандидат вбсча—Алексей Георгиевич Тараненко ёрт вбсна.

Агитатор Е. П. Каракчиева.

Агитаторьяс вбрлэдзысьяс пвсын

Шылэдрса вбртпунктын агитационнбй уджбн шымыртбма унджык бөрйысьмьяслысь, вбручастокьясын, бригадаясын бнй уджалбны 12 агитатор. Найб разьяс вайтбны вбрлэдзысьяслы избирательнбй закон, Сталинскбй Конституция, висгавлбны СССР-са Верхов-

нбй Советлбн Союза Советбй депутатб кандидат Тараненко ёртлысь биография.

Медбура уджалб агитатор-коммунист А. П. Торлопов ёрт. Сійб нудіс нив 5 беседа.

И. ДОРОНИН.

Ендкыка паськбдчы социалистическбй ордйысьбм 1941 вося Ставсоюзса сельскохозяйственнй выставка вылын участуйтны право вбсна, нбшта паськыддыкка петкбдлыны республикаса колхозьяслысь успехьяс, содгыны стахановецьялысь да ударникьяслысь радьяс.

Сталинскбй Конституциялбн шондй улын олбмбн витбд во да Коми автономиялы кызьбд во долженны выль замечательчбй победаяслбн вббн. Коми

АССР-са уджалысь йбз асланыс кызьвося юбилей лунб ыджыд радлун чувствовдн демонстрируйтгасны асьыныс хозяйственнбй успехьяс, морально-политическбй единство, беззаветнбй преданность коммунистическбй партиялы, Советскбй правительстволы, Социалистическбй Конституциялбн творецлы—Сталич ёртлы. Коми АССР-са уджалысь йбз сэтшбм жб ыджыд воодушевленіенбн да единомушіенбн, кыдзи и воддза бөрйысьмьяс вылын, декабрь 29 лунб гблбсуйтасын коммунистьяс да беспартийнбйяс сталинскбй блоклбн кандидат вбсна.

А. МЕРКАЛОВ, СССР Верховнбй Советса депутат 37б номера Сыктывдцскбй избирательнбй округсян.

С В О Д К А

Сыктывдинса лесозаготовительный организациясын 1940 вося нельдй кварталса вдрлэдзан план выполнитом йылысь
Декабрь 15 лун нежлб

Леспромхозьяслбн да вдрлэдзан план	Породома (процентъ-ясон)		Кыскома (процентъ-ясон)		Уджалб ставыс		Борья 5 лун нон+содис, —чинис	
	Квартал за водитчб-сянь	Выполни-тома 5 лунья график	Квартал за водитчб-сянь	Выполни-тома 5 лунья график	Йоз	Вбвьяс	Йоз	Вбвьяс
Важно	78,8	88,8	82,0	171,8	305	61	-37	-5
Карнава ёль	72,6	72,2	81,2	208,8	232	98	-4	+7
Градира	60,0	49,5	90,6	220,0	164	33	+35	-1
Лопью	78,2	106,3	84,5	162,3	267	77	+2	+6
Сыктывдинса ЛПХ пасьта	72,9	63,8	84,1	190,7	973	263	-4	+7
Маджа	98,4	88,2	108,3	199,0	347	116	-12	+2
Паль	111,9	119,7	85,4	118,9	219	89	-8	+14
Шыладор	93,4	148,2	122,8	172	316	58	+6	-1
Пальса ЛПХ пасьта	100,4	135,7	102,8	163	912	263	-14	+15
Кряжскбй мехпункт пасьта	62,6	—	132,2	—	505	94	—	—
Сывшор	48,0	50,8	43,8	26,2	92	44	—	-1
Льбью	78,0	101,0	56,6	86,1	148	59	+5	+1
Лопью	31,1	20,8	32,7	44,1	96	40	+11	+7
Верх.-Чов	—	—	—	—	—	—	—	—
Коми АССР-са Наркомлеслбн Сыктывдинса ЛПХ пасьта	76,1	89,9	64,7	101,5	343	143	16	+7

Капуццо форт англичанабн босьтбм йылысь слухьяс

НЬЮ-ЙОРК, 15. (ТАСС). Юнайтед пресс агентствб юбртб, мый подтвердитбм сведениеяс серти, англичана босьтисны пограничной форт Капуццо Ликийско—Египетскбй граница вылын. Агентство кывьяс серти, англичана мбдбдбны Египетлбн пытшкбсса районъ-

ясб италянскбй военнопленнбйясбс, та вылб транспортльс став видьяс ипользуйтбмбн. Кольбм войнб Александрия да Каир пыр муисны 10 железнодорожной составыс да 15 грузовикыс уджык, кодьяс нуисны италянскбй военнопленнбйясбс.

Войвылын садьяс

ОМСК. Сталинскбй пятилетка воясб Войвылын садлбн площадьяс содисны

70 пбв да бни достигайтб сылбн площадьяс 21 сюрс гектарбдз.

Кор вунбдчбны учет йылысь

Колхозьясын правильнбй учет пунктбм ворслбс да ворсб зэв ыджыд роль общественнбй колхознбй овмбс бнмбдбмын. Сэни, кбни учет пунктбма бура, общественной овмбс развивайтчб нормальнбй. И, мбдарб, кбни учет абу сувтбдбма колана ногбн, колхознбй овмбс развивайтчб жеба.

Тайб истинасб торья колхозьясса председательяс либб эз на гбгбровоцы, либб зблбды игнорируйтны. Со босьтам бти пример. Пальса „Красный Дандор“ колхозыс председател Размыслов Егор Осипович, кодбс вылбн на ббрысны колхозникьяс, паныдасис уна ськыдаторьяскбд, кодьяс йитчбмабсьс учет дзугбмкбд. Колхозын вбвлбм председател П. М. Торлопов, общественнбй овмбс развивайтбм вбсна тбж дысьбг, пбтакайтлбс учет дзугысъяслыда ачыс тшбтш вблзуйтчылбс учет дзугбм обстояительствбн, мбдум разбазаривайтны колхознбй

амущество. И мый жб ми адзлам? МТФыс воан доходьяс нузавсисны некутшбм учет бг. Торлопов складовщиклы сетавлбс запискаяс: „Сет тайб мортыслы сливочнбй вый 27 шайт да 50 урбн килограмм“ либб мукбд запискаяслбн содержаниес татшбм жб, сбмын выйлбн доныс вежласьб: либб донажык, либб донтбмджык. Татшбм безобразие йывсыс, колб шунлы, дыр кад чбж эз казьялыны ни ревизионнбй комиссия, ни райзоса инструкторьяс. Мыйла? Та вылб вочакыв вермас лоны бти: некор эз прбвэрайтлыны найб колхозыс экономика да хозяйственнбй деятельность. Татшбм жб серпас получитчис и шабдб кбйдыс обработайтбм кузя. Колхозса вбвлбм председател Торлопов муяс вывсынь веськыда 5 гектар вылысь сеталис 30 хозяйствблы об работайтны шабдб кбйдыс.

Албанияын военнбй действеяс

Греческбй юбртбмьяс

АФИНЫ, 16. (ТАСС). Тбрыт рытнас официалнбй юбртсис, мый декабрь 15 лунб греческбй войска нубдисны успешнбй операцияс, кодьяс вблчы местнбй характерась. Босьтбма выль возвышенностьяс Босьтбма уна пленнбйбс, уна пулембтьяс да мортпаяс. Итальянскбй авиация эз вбч налбтьяс Грециялбн центральнобй районьяс вылб.

Английскбй юбртбмьяс

ЛОНДОН, 16. (ТАСС). Рейтер агентствб юбртб, мый центральнобй секторын медся интензивнбй бойяс мунобны Семени да Вайоса юяс кост районын. Итальянецьяс отступайтбгбн бзупешнбй зилсны восстановитны фронтльс оравлытбм линия, матыстчыс подкреплениеяс ипользуйтбмбн. Обходнбй движение отсбгбн грекьяс вынудитисны противникбс энвбтны горнбй проходьяс да сувт-

ны выль позицияс вылб. Войвыс секторын тбрыт операцияс ограничитчисны артиллерийскбй двэльбн. Поградецьян рытыя-войвылын грекьяс муисны водзб миллибн джынбн вылб. стратегическбй отношении-ын важнбй сикт босьтбмбн

Американскбй юбртбмьяс

НЬЮ-ЙОРК, 16. (ТАСС). Американскбй печать юбртбмьяс серти, побережье районын, Валонаб муан туй вылын, грекьяс босьтисны Спиджа сикт да му-чбны водзб Химара вылб Тепелене-Валона кост туй вылын Салари сикт босьтбмбн. грекьяс находитчбны Тепеленесья бти милия сайын. Итальянецьяс кодйбны окопьяс да стрббитбны пулембнбй гвездояс Валона гбгбр.

Грекьяс вбсьталбны, мый Поградец районын найб заводитисны вылысь наступайтны. Греческбй артиллерия жугбдлбс итальянскбй укреплениеяс.

Китайын военнбй действеяс

ЦЕНТРАЛЬНОБЙ КИТАЙЫН. Цзянсы провинцияын китайскбй войска декабрь 12 лунлы паныла войнб заводитисны наступление Н ньянсян асыв-лунвыв лань. Ляньтансян матын (Наньянсян 15 километр асыв-лунвылын) рукопашнбй схваткабн вблб вибма 100 ыс уджык японскбй салдат.

Декабрь 14 лунб 27 японскбй самолбт успехьястбг нблб пбв заводитлбс атакуйтны Хэян кар (Хунав провинция). Карлбн окрестностьб набн шыбьтбм бомбаяс вбчисны нетбдчана разрушениеяс.

ВОЙВЫВ КИТАЙЫН. Шаньси провинциялбн лунвылын, декабрь 10 лунб

заводитбмбн, японскбй войска заводитисны наступление Цзянчэнсян войвыс направлениын. Наступление вблб вбвбма, да японесьяс вынужденбсь вблб бергбдчыны Янчэн вылб (Цзинчэнсян рытылзын) декабрь 12 лунсян бойяс мунобны Янчэн районын.

ЛУНВЫВ КИТАЙЫН. Декабрь 14 лунб 9 японскбй бомбардировщик атакуйтисны Бирма—Китай туй вывса Мегонг ю вомбн пос. Китайскбй юбртбмьяс серти, бомбяс усисны бокб, повреждениеяс вбчтбг. Тайб жб лунб японскбй самолбтьяс бомбардируйтисны электростанция Куньмин окрестностьын. Декабрь 16 лун. (ТАСС).

АНГЛО-ГЕРМАНСКОБЙ ВОЙНА

ГЕРМАНСКОБЙ ЮБРТБМЪЯС

БЕРЛИН, 16. (ТАСС). Германскбй армиялбн верховнбй командование юбртб, мый декабрь 15 лунлы паныда войнб германскбй авиация бомбардируйтис Лондон, военнбй да военнбй отношение боксян мукбд объектьяс Англиялбн асывлунвыс кбкбны Луннас неблагоприятнбй метеорологическбй услозиенс вбсна германскбй авиация ограничитчис разведывательнбй лэбзылбмьясбн.

Декабрь 16 лунлы паныда войнб английскбй самолбтьяс Германиялбн территория вылб шыбытисны фугаснбй да зажига-тельной бомбьяслыс не ыджыд лыд. Берлинын бзйисны немын керкаяс. Пбжарьяс вблб бдйбн ку-сбдбма. Неумын здание повредитбма. Мукбд районьясын зданиеяслы вбчбма неыджыд ущерб. Центральнбй Германияса бти заводын лон пбжар, кодбс вблб бдйбн кусбдбма. Производство эз постра-дайт.

Население пбвсыс нблббс вибма да 12 морт рани-тбма. Уськбдбма бти неприятельскбй самолбт. Германскбй авиация воштбмьяс оз имеет.

АНГЛИЙСКОБЙ ЮБРТБМЪЯС

ЛОНДОН, 16. (ТАСС). Официалнбй юбртсбб, мый декабрь 15 лунб германскбй самолбтьяс Англиялбн территория вылб эз шыбыны ни бти бомба.

Кызя юбртб Рейтер агентствб, декабрь 16 лунлы паныда войнб германскбй самолбтьяс вбчисны налбг Войвыс Англиялбн промышленнбй район вылб. Повредитбма олан керкаяс. Жертваяслбн лыд абу ыджыд. Карьяс пивыс бгикын лобм пбжарьяс бдйбн вблб бьрбдбма. Неыджыд атакбд подвергнитчисны лондонскбй район-ы ь неумын пунктьяс да Англиялбн мукбд кбкбьяс. Материалнбй ущерб да жертваяслбн лыд абу ыджыд.

Таи да Индо-Китай кос-тын конфликт кузя

НЬЮ-ЙОРК, 15. (ТАСС). Юнайтед пресс агентствб подтверждайтб, мый Таилбн правительство йбзбдбс аслас согласие йылысь заводитны переговорыс Индо Китайкбд конфликт мирнбй разрешитбм мгысь. Таилбн правительствб Индо-Китайлы предложитисыстыны делегатьясбс Бангкокб. Правительственнбй заявленииын висьтавьсб, мый Таи оз желайт нарушитны мир, но „кбйб устранилны несправедли-вость, кодбс вбчбма Индо-Китайбн“.

Врио отв. редактора
С. И. БЕЗНЕСИКОВ.

М. Виноградов.